

COMUNICADO

Gobierno de Gibraltar

El Gobierno anuncia planes para un nuevo teatro nacional

Gibraltar, 30 de julio de 2019

El Gobierno ha anunciado hoy planes para la construcción de un nuevo Teatro Nacional de Gibraltar en el John Mackintosh Hall. El proyecto abarca el núcleo central del John Mackintosh Hall, que alberga el teatro actual. Este será desmontado, y, junto con el área que no alberga el anexo a Gibraltar College, será reemplazado por la nueva instalación. El teatro incluirá un auditorio con aforo para más de 900 personas, un escenario con una amplitud de más de 13 metros de ancho, con grandes áreas para bastidores, además de un telar, elemento ausente en los actuales teatros de Gibraltar.

La entrada a John Mackintosh Hall a través de la Calle Real (Main Street) y el patio no se verán afectados. El área [del teatro] no incluirá el Instituto de Secundaria Hebreo, situado en el extremo norte de la ubicación.

Los cambios también incluirán una biblioteca más espaciosa y otras mejoras en diversas áreas, que permitirán consolidar el papel actual del John Mackintosh Hall como centro cultural.

La utilización de esta ubicación antes que la de la sala Queen's Cinema, propuesta anteriormente, reducirá el coste del proyecto, mejorará las instalaciones existentes en una ubicación más céntrica y permitirá dedicar Queen's Cinema a otros usos.

El Ministro de Cultura, Steven Linares, comentó: "Estamos desarrollando excelentes instalaciones para la comunidad deportiva y mantenemos el mismo compromiso de elevar la gran familia de las Artes Escénicas en Gibraltar a un nivel aún más alto que el actual".

El Ministro de Educación, John Cortés, que antes de dedicarse a la política actuó de forma habitual sobre los escenarios, añadió: "Como firme defensor de las Artes Escénicas, estoy muy ilusionado por este proyecto. Se trata de un concepto realista y viable que ofrecerá un teatro en el corazón de la ciudad, a la vez que nuestro centro cultural. Esto representa una noticia excelente para todos los artistas y amantes del teatro en Gibraltar. Me siento impaciente por subir a ese escenario".

La noticia se acompaña de varias imágenes del proyecto.

COMUNICADO

Nota a redactores:

Esta es una traducción realizada por la Oficina de Información de Gibraltar. Algunas palabras no se encuentran en el documento original y se han añadido para mejorar el sentido de la traducción. El texto válido es el original en inglés.

Para cualquier ampliación de esta información, rogamos contacte con
Oficina de Información de Gibraltar

Miguel Vermehren, Madrid, miguel@infogibraltar.com, Tel 609 004 166
Sandra Balvín, Campo de Gibraltar, sandra@infogibraltar.com, Tel 637 617 757
Eva Reyes Borrego, Campo de Gibraltar, eva@infogibraltar.com, Tel 619 778 498

Web: www.infogibraltar.com, web en inglés: www.gibraltar.gov.gi/press-office

Twitter: [@InfoGibraltar](https://twitter.com/InfoGibraltar)

Date: 30th July 2019

GOVERNMENT ANNOUNCES PLANS FOR NEW NATIONAL THEATRE

The Government has today announced plans for the construction of a new Gibraltar National Theatre at the John Mackintosh Hall. The plans are for the central core of the Hall, which holds the current theatre, to be removed, and, together with the area not housing the annex to the Gibraltar College, be replaced with a new full-sized theatre. The theatre will include an auditorium suitable for over 900 people, a stage over 13m across with large areas for wings, and a fly tower, features lacking in all of Gibraltar's current theatres.

The entrance to the John Mackintosh Hall via Main Street, and the courtyard will be unaffected, and the area does not include the Hebrew High School which is at the northern end of the site.

The changes will also produce a larger library and other enhanced areas, expanding the John Mackintosh Hall's role as a cultural centre.

The use of this location in preference to the Queen's Cinema site formerly proposed reduces the cost of the project, improves existing facilities in a more central location, and releases the Queen's Cinema site for other potential uses.

Minister for Culture the Hon Steven Linares commented, "We are delivering excellent facilities for the sporting community, and are just as committed to doing so for the large performing arts family. It will be an excellent facility which will help take the performing arts in Gibraltar to an even higher level than they are."

Minister for Education the Hon John Cortes, who before entering politics was a regular performer on the stage, added, "As a keen supporter of the performing arts, I am hugely excited about this project. It is realistic, achievable, and will deliver a theatre in the heart of the city and in our cultural centre. This is excellent news for all performers and lovers of Theatre in Gibraltar. I can't wait to get onto that stage!"